

## COMO OBTER UMA ORDEM DE RESTRIÇÃO TEMPORÁRIA

Aplicar para uma ordem de restrição temporária (TRO) não é difícil. Há dois passos:

**1** Dirija-se ao tribunal apropriando e preencha papelada, incluindo uma declaração o que é o seu depoimento juramentado, escrito sobre o incidente(s) que a fez temer pela sua segurança. Você deve apresentar ao tribunal uma identificação com fotografia para arquivar a papelada. Depois dessa papelada ser arquivada no tribunal, um juiz irá rever os documentos. O juiz pode ou não fazer-lhe perguntas. Se o juiz assinar a sua ordem, a ordem é válida até vinte e um (21) dias. Um oficial devidamente autorizado irá então servir o seu agressor com a cópia da ordem de restrição temporária TRO.

**2** Se você quiser que a sua proteção ordenada pelo tribunal dure mais do que o período temporário (até vinte e um (21) dias). Você deve comparecer a uma segunda audiência. O seu agressor pode também estar presente, portanto você pode não querer estar sozinha. Chame a sua agência local contra violência doméstica para um defensor.

**IMPORTANTE:** Se você não comparecer á segunda audiência, ou chegar atrasada, a sua ordem de proteção do tribunal termina. Para mais informação como conseguir uma ordem de restrição TRO, você pode chamar um dos defensores do tribunal contra violência doméstica listados ou uma agência contra violência doméstica (ver o painel traseiro para números de telefone).

## 24-HORAS ORDEM DE RESTRIÇÃO DE EMERGÊNCIA

Se você receia estar em perigo durante a noite, fim de semana, ou horas de férias, você pode conseguir obter uma ordem de restrição de emergência contra o seu agressor chamando o seu departamento de policia local. Dependendo do seu relacionamento com o agressor, tribunal de familia ou o tribunal distrital para a emissão de emergência.

Se uma TRO de emergência for emitida, você precisa comparecer ao tribunal no proximo dia útil para finalizar a ordem. Se você tem perguntas sobre TROs de emergência, chame um abrigo de violência doméstica ou um programa de apoio listado na parte de trás deste panfleto.

### AGENCIAS CONTRA VIOLÊNCIA DOMÉSTICA EM RHODE ISLAND

- LINHA DE AJUDA (24-horas, chamada grátis) (800) 494-8100
- Centro de Advocacia do Blackstone Valley (401) 723-3057
- Centro de Recurso para Violência Doméstica do Condado Sul (401) 782-3990
- Centro Elizabeth Buffum Chace (401) 738-1700
- Casa Sojourner (401) 765-3232
- Centro de Recurso para Mulheres (401) 846-5263

### RECURSOS ADICIONAIS PARA VÍTIMAS

- Centro para Asiáticos do Sudeste (401) 274-8811
- Programa de Violência Doméstica do Crossroads (401) 861-2760
- Dia um (assalto sexual) (401) 421-4100
- Departamento de Crianças, Jovens e Famílias (DCYF) 1-800 RI-CHILD ou 1-800-742-4453
- Departamento de Assuntos para Idosos (idades sesenta (60) ou superior) (401) 462-3000
- Escritórios do Tribunal de Defensores Contra Violência Doméstica- Assistência com Ordens de Restrição para os Tribunais de Família e Distrital
  - Condado de Providence/Bristol (401) 458-3372
  - Condado de Kent (401) 822-6680
  - Condado de Washington (401) 782-4173 ou (401) 782-4174
- Escritório da Procuradoria Geral (401) 274-4400
- Progresso Latino (401) 728-5920
- Coligação de Rhode Island Contra Violência Doméstica (401) 467-9940
- Serviços Legais de Rhode Island (401) 274-2652 ou (401) 846-2264
- Escritório de Intérpretes do Tribunal Supremo (401) 222-8710

### TRIBUNAL DE FAMÍLIA

- Condado de Kent (401) 822-6725
- Condado de Newport (401) 841-8340
- Condado de Providence/Bristol (401) 458-3200
- Condado de Washington (401) 782-4111

### TRIBUNAL DISTRITAL

- Condado de Kent (401) 822-6750
- Condado de Newport (401) 841-8350
- Condado de Providence/Bristol (401) 458-5400
- Condado de Washington (401) 782-4131

### SHERIFES (PARA SERVIÇO DE ORDENS DE RESTRIÇÃO)

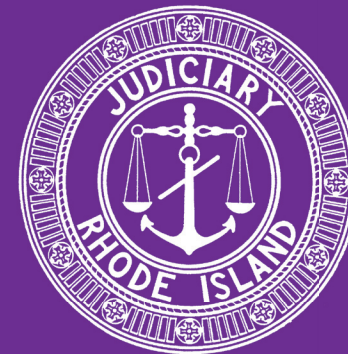
- Escritório Central- Cranston (401) 275-2900

*Este projeto foi apoiado pelo Número de Adjudicação 2016 WF-AX-0014 premiado pelo Escritório sobre Violência contra as Mulheres, Departamento de Justiça dos Estados Unidos. As opiniões, factos, conclusões, e recomendações expressadas nesta publicação são as do Autor e não refletem necessariamente as visualizações do Departamento de Justiça, Escritório de Violência contra as Mulheres.*

Revisão Novembro 2017  
PORTUGUESE

Numero do caso:

# INFORMAÇÃO PARA VÍTIMAS DE VIOLÊNCIA DOMÉSTICA



TRIBUNAL SUPREMO DE RHODE ISLAND

Chefe de Justiça Paul A. Suttell

*Este Panfleto foi imprimido em conformidade com o acto de prevenção contra violência doméstica de 1988*

*Publicado como serviço publico pela Unidade de Treino e Monitoramento de Violência Doméstica do Tribunal Supremo de Rhode Island*

# O QUE É VIOLÊNCIA DOMÉSTICA?

*Violência Doméstica é qualquer crime que ocorre entre:*

- **MEMBROS DE FAMÍLIA** - cônjuges, excônjuges, adultos relacionados pelo sangue ou casamento, e pessoas (menores ou adultos) que tenham uma criança em comum;
- **PESSOAS QUE VIVEM NA MESMA CASA** - Adultos que vivem juntos por algum período de tempo dentro dos últimos três (3) anos; ou
- **PARCEIROS DE NAMORO** - Pessoas (menores ou adultos) que mantêm, ou que mantiveram dentro de último ano, um relacionamento de namoro ou noivado permanente. Isto pode ocorrer entre um namorado ou namorada ou parceiros do mesmo sexo.

## Perseguição Também é Crime

Se você está a ser seguido e/ou contactado regularmente por alguém que o coloca com medo de danos corporais, ou lhe causa substancial angústia emocional, você pode ser uma vítima de perseguição. Perseguição é um padrão de comportamento que alguém usa para ameaçar ou molestar você. Em Rhode Island perseguição é crime. Todo o incidente de perseguição deve ser documentado para preservar e usar como prova para mostrar um padrão de comportamento de perseguição. Se você acha que está a ser perseguido, chame o seu departamento de polícia local ou uma agência de violência doméstica listada neste panfleto.

## Porque Foi Feita uma Apreensão?

Rhode Island considera violência doméstica um crime grave e tem leis de apreensão mandatórias. Isto quer dizer que uma vez que a polícia encontre provas suficientes ou acredite que ocorreu um crime, eles são obrigados a fazer uma apreensão.

## O que Acontece Depois de Feita uma Detenção?

- O suspeito é levado para a estação da polícia e acusado de um crime (torna-se arguido). Se você precisa de tratamento médico ou assistência para chegar a um local seguro, a polícia pode ajudar a transportar se não houver outras opções. Um defensor da **LINHA DE AJUDA (800) 494-8100** está disponível vinte e quatro (24) horas, sete (7) dias por semana para acompanhamento ao hospital. Um defensor da aplicação da lei (LEA) está disponível para acompanhamento à estação da polícia. LEA são defensores treinados para agências locais sem fins lucrativos e têm escritórios dentro de departamentos de polícia locais. O LEA proporciona intervenção imediata de crise, informação, referências, e trabalham em colaboração com oficiais da lei em toda a violência doméstica, perseguição, e casos de assalto sexual.
- O arguido será apresentado perante um comissário de fiança ou outro oficial do tribunal. Uma ordem de restrição será emitida. A Ordem Derestrição (NCO) significa que o arguido não pode contactá-la em pessoa, pelo telefone, pelo correio, ou indiretamente através de outras pessoas. (A cópia da ordem de restrição está disponível no Tribunal Distrital).
- A seguir, o arguido será acusado perante um juiz. Você não precisa comparecer durante a acusação. Se o caso não for resolvido durante a acusação, o juiz agendará uma conferência de pré-julgamento, geralmente dentro de algumas semanas, nessa altura o arguido pode mudar o seu argumento para inocente, culpado ou sem resposta (nolo contendere).
- Você deve estar presente no tribunal para a conferência de pré-julgamento.
- Um defensor de violência doméstica do tribunal lhe enviará uma carta explicando o que aconteceu durante a acusação. O seu defensor do tribunal, quem trabalha para uma agência contra violência doméstica perguntas ou se apenas quiser conversar. Se você não quiser esperar pela carta, chame a **LINHA DE AJUDA (800) 494-8100** para saber como contactar o seu defensor do tribunal. Você pode encontrar-se com o seu defensor no tribunal para não estar sózinha.
- Não existe nenhuma propina pelos serviços do seu defensor da

linha de ajuda, defensor do tribunal contra violência doméstica, ou LEA.

## A Pessoa Presa Será Sentenciada à Cadeia?

Se condenada, talvez, no entanto, a não ser que o arguido tenha uma ficha criminal anterior, normalmente não. Geralmente, um ofensor primário é sentenciado a um período de liberdade condicional com a aconselhamento numa agência certificada para programas de intervenção do agressor.

## O Que é uma Ordem de Restrição Temporária (TRO)? O Que Pode fazer um TRO?

Uma TRO é um documento que você pode requisitar de um tribunal se você foi ameaçada. Fisicamente e sexualmente assaltada, perseguida, ou perseguida através da internet. A TRO é uma ação civil (não-criminal) a qual não envolve a polícia a não ser que o arguido transgrida a ordem. Uma TRO ordena o seu agressor a ficar longe de si. Com a NCO (ordem aproximar-se de você, um crime foi cometido. Depois de você obter um TRO e o arguido ser servido, o arguido pode ser preso por violar a ordem de restrição temporária (TRO) se ele a contactar.

- Não existe nenhuma propina pela (TRO). Você não precisa de um advogado para obter uma (TRO). A TRO ordenará o seu agressor para parar de agredir e molestar você. O tribunal pode ordenar o agressor a deixar a sua casa e de entregar armas de fogo.
- Uma TRO do tribunal de família pode dar-lhe custódia temporária de menores e ordenar pagamentos temporários de pensão alimentícia.
- Se você precisa de ajuda para preencher os formulários ou precisa apoio no tribunal, um conselheiro contra violência doméstica do tribunal pode chamar a sua linha de ajuda local **(800) 494-8100** ou a sua agência local contra violência doméstica para saber qual o tribunal que precisa dirigir-se e como começar o processo (para números de telefone ver o painel traseiro).

